

VIENYBE LIETUVNIKŲ

Literatūros, mokslo ir politikos sanvaitinis laikraštis.

Nr. 16.

Plymouth, Pa., 20 d. Balandžio (April) 1904 m.
ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE POST OFFICE AT PLYMOUTH, PA.,

Metas XIX.

ESTABLISHED 1886
The Lithuanian Weekly
„Vienybe Lietuvniku“
Published every Wednesday at Plymouth, Pa.

Executes all kind of Job Printing and translating in all modern languages.

Subscription \$2.00 per year.

All communications must be addressed:
J. J. Pauksztis & Co.
224 EAST MAIN STREET
PLYMOUTH, PA.

UŽDĖTAS 1886 metų
NEDELINIS LAIKRASČIUS
„Vienybe Lietuvniku“
išleina kas Sėdėda Plymouth, Pa.

Prenumerata ant metu:
Amerikoje \$2.00
I kitas šalis \$3.50

Prenumerata turi būti iš viršaus apmokėta, nes įstatymai draudžia po baureme stumti neti nespokėtą laikraštį.

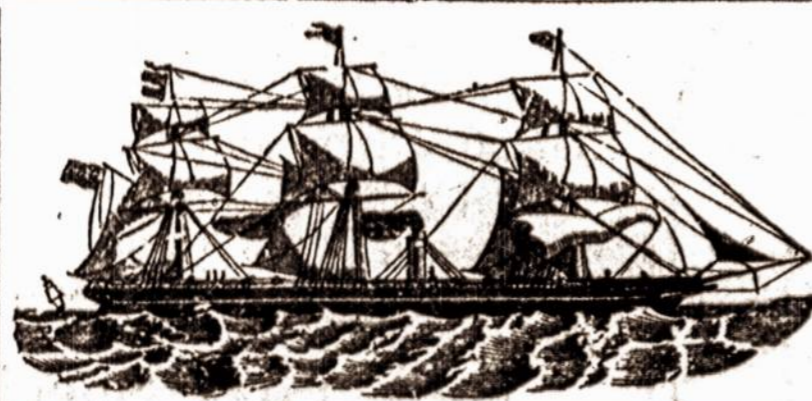
Rašant apie permainų adresą, būtina reikla atsiųsti ir senąjį adresą. Kas malon apsipazinti su šituo laikraščiu, gali gauti, pareikalavęs, du numeriu dovanai.

Reikalaujantiems knygų katalogą pristūnėjam dovanai.

Pajėszkojimai: garsinant vieną sykį 50c.
" " " du sykii 75c.
" " " tris sykii 1.00

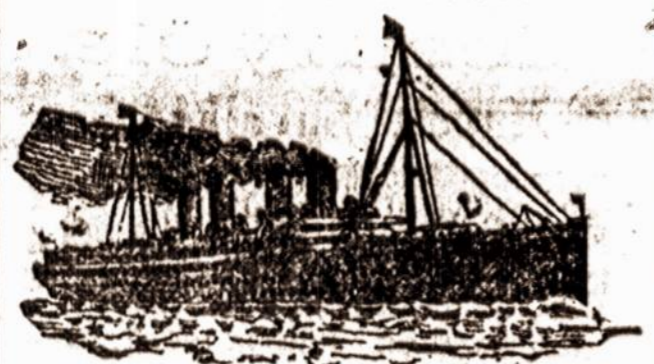
Pinigai stūncziam per MONEY ORDER arba registravotose gramotose ant ezito antraszo.

J. J. Pauksztis & Co.
224 E. Main st.
Plymouth, Pa.



Neikite pas svetimą, bet pa
V. G. Sava
„Saloon“ 13 S. Penn. Ave.
WILKES-BARRE, PA.
Puiki dėgtinė ir alus! kviečiam lietuvius.
Čia gausi pigiausias laivakortes ir pigiai nusiqei pinigų i visas svieto dalis.

Telephonas 88.
P. V. Obiecinas,
1118 Carson str. S.S. PITTSBURG, PA.



Parduodu Laivakorte ant visokių linijų ir stūncziu pinigų i visas dalis svieto. Doviernastie (pavedimus resztu) atlikimui reikalų su Maskolijos valdzia. Izmaniau visokius pinigų ont amerikonezku ir t. t. Darau apsegerėjimus nuo ugnies (Fire Insurance) ant visokių daktų. Jeigu kurį atkollavusį užlaikytų kastlegarnėje, tegu ezaukiaisi prie manes, o aš jį izliuosuosiu. Lietuviai kreipkitės pas savo tautietį, o br. tte užganėdinti.

J. B DAINIS,
58 Public Square, Wilkes-Barre, Pa.
Pirmas lietuviškas-lenkiškas hotelis vidurj miesto (priešais sudą). Kas ateis su kokiais reikalais i miestą, ar tai rodos gavimo arba su skundais i sudą, nepamirkište lietuviszko
HOTELIO DAINIAUS.
Laikau visokius gėrymus ir užkandzius kadien.
Teiposgi ant viršaus yra SALE dōl susirinkimū.

HOTELIS Jurgio Rekaus,
318 Cor. Market & Sherman Str. WILKES-BARRE, PA.
Gerlause uzeiga dōl lietuvių tez viso miesto. Prialikau vieokius gėrymus, kaip tai: Alq. Arielkq Likiera, Vynq ir vieokius Cigarus pirmos klases

DR. ALBERTAS KAUFMANAS
Gyvastis užtikrinta.
Dr. Albertas Kaufmanas,

Nereikalauji sirkti ilgiau kad gali buti išgydytas savo namuose. Gerai zinomas Europiškąs ir Amerikoniškąs Dr. A. Kaufman kuris geriause būda gydymo ligų, vyrų, moterių ir vaikų, be vartojimo peilo. 1000 žmonių jis išgydė nuo ligų kuriu kiti daktarai atsisake išgydyti.

Dr. Kaufmanas, praktikavojosi daugelį metų špitolose ir turi diplomus Maskolijos ir Amerikos ir jis pasakys tavo kalboje kas per priezastis ir kaip išgydyti. Tukstantai žmonių tapo išgydyti ir apsaugoti nuo amerikoniško peilio.

Nereikalaujote siusti pinigų visokiems prigavikams, kurie garsinasi gydą visokios ligos, kurie tiktai didelius pinigų ištraukia o nesuteikio jokios pagalbos.

Ofisas: 43 S. Washington, str. Wilkes Barre, Pa.
TELEPHONE { 578 M. Bell, 1005 Peoples.

Ofiso valandos nuo 8-10 iš ryto, nuo 2-4 po pietų, nuo 7-9 vakare.

Dovanai! Dovanai!
Nauja gyduolių knyga dōl vyrų moterių ir vaikų, aprašanti visas informacijas, bus pasiusta Jums jeigu us prisiusite mums savo adresa.
Venibe P. O. Box 268
Madison Sq. New York.

Daugiau kaip 30 metus iszmeigintasi
Dr. RICHTERO
wisam swietul zinomas
„ANKER“ (Inkarinis)
PAIN EXPELLER.
yra geriausie gyduole nuo
Rheumatizmo,
Neuralgijos, Sausgelos,
Strenu Skaudejimo ir tt.
ir wisokiu Rheumatiszku
skaudejimu.
uz 25c. ir 50c. pas wisus
aptiekorius arba pas
F. A. Richter & Co.,
215 Pearl Street,
New York.

Naujas Kalendorius 1904 metams.

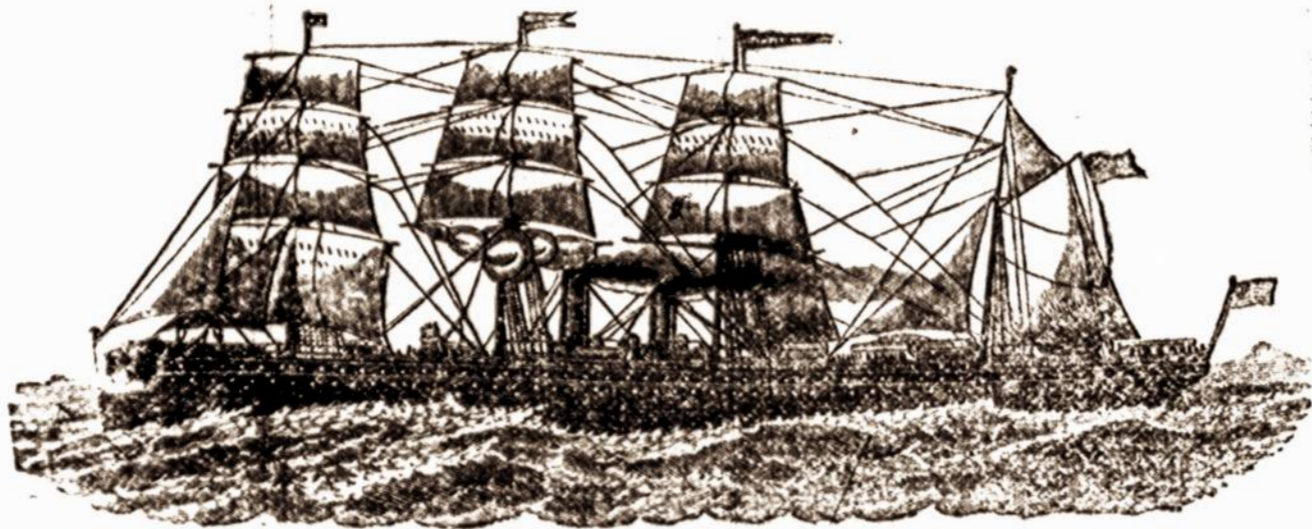
Su daugeliu moksliszku ir naudingų skaitymų, žinių ir su daugeliu paveikslų — viso 38 — gaunamas „Vienybės“ iszleistuvėje su prisiuntimu už 25 cen. Darbininkų Kalendorius 1904 metams iszleistas Lietuvių Social-Demokratų Partijos, su naudingais darbininkiskais skaitymais. Prekė 20c.

ADRESA REIK TEIP RASZTYTI:
J. J. Pauksztis & Co.
Plymouth, Pa.

ADRESAI
CENTRALISKŲ VIRŠINIŲ „TĖVYNĖS MYLĖTOJŲ“ DRUGYSTĖS.
Prezidentas — M. Paltanaviče, 161 Lowell st., Lawrence, Mass.
Sekretorius — A. Ramanauckas, 266 Silver st. So. Boston, Mass.
Kasierius — J. Naujokas, 10 E. 3 st. New York City, N. Y.
Knygius — Dr. J. T. Zelviene 1 Church st. Plymōuth, Pa.

TELEPHONAS SENAS 18-2. NAUJAS 7006.
DAKTARĖ
Johanna Zelvienė,
Vienintėlė lietuviška daktarė gydo visokias ligas. Ofisas ir gyvenimas ant kampo Centre Ave. ir Church st. PLYMOUTH, PA.
Priima i savo namus ant tamtikro laiko gimdyves (moteris palage) ir suteikia joms pagelbą ir gerą prieziurą. Nesveikus dantis iztraukia kogeriausia.

Gerbtini Tautiečiai!



Turiu užgarbę pranešti visiems lietuviams, jog apsiėmiau agentyste ant labaigerų linijų. Taigi parduodu laivakortes ir siunčiu pinigus į visas dalis svieto. Užtikrinu jog su, nuo manęs pirktoms laivakortėms pervaziuosit didmarį per 8-9 dienas. Nusiunčiu pinigus į Lietuvą ir į kitus kraštus pasaulės, labai greitai.

Prigulinčias dalis arba pasargas lietuvoje atimu ir padarau paliudyjimus arba aktus ir be jokios turbacijos. Turiu labai čystą ir puikią užėigą dėl svėtelių, užlaikau vyną alų, dėgtinę ir kitokius gėrymus, kurie žinau patiks dėl lietuvių ir ne prabėsius nepaniekytų. Su guodone Kazi. Baltrukonis.

Adrisuokit sziteip. **CHAS V. BOLTH,**
686 North Rivers Side str. WATERBURY, CONN

Skaityk su atyda!



Pirmas Lietuviškas **BRAVORAS** Suvienytose Valstijose Siaurinė Amerikos, kuriame išdirba geriausio ALŲ PORTERĮ ir ELIŲ.

Nes yra daromas iš grynų javų ir geriausių apfinių, norint ir geriant truputį užsilinksminti bet galvos neskauda, nes jame nėra jokių primiszytų kvarbų nė prėškų.

Todėlgi perkantieji ir pardavėjai (karčiaminkai) visados reikalaukite Lietuviško alaus, viena jog yra geriausias

alus, antra teip darydami sušėpsite savo Vientaučius lietuvius.

Polish-Lithuanian Brewing Co.
DANVILLE, PENN.A.

JURGIS J. LASKEVICZIA

844 Bank srt. WATERBURY CONN.

PIRMAS KELIAUJANTIS LIETUVIŠKAS AGENTAS

Nuo geriausios sveikiausios degtinės ir vyno išdirbimo per **U. S. Bonded Warehouse**

ir stačiai išsiunčiamas iš bravoro pas pirkėją, už prieinamiausias prekes! Pirkęs nesigraudys, naudokitės lietuvių iš **Empire Rye Whiskies New York'o Offisas 235 Broadway.**

Tėmykite!

Puiki muzika dėl parodų, balių, koncertų ir visokių pasilinksminimų. Gražina puikiai, už pigią prekę. Lietuviai kreipkitės prie savųjų. Vadovas **St. RINKEVICZIA**
73 Grand tr. BROOKLYN, N. Y.

„Kas yra socializmas“.

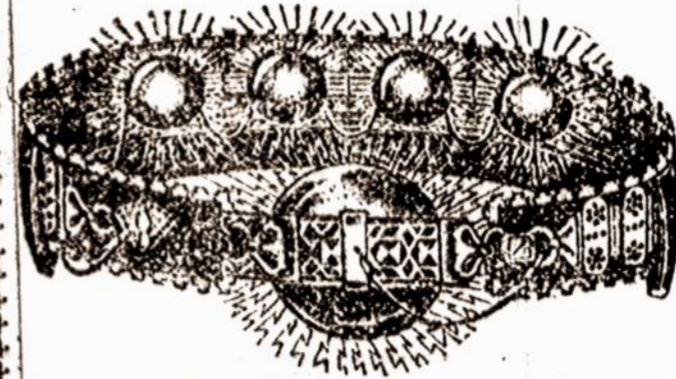
lapeliai gaunami pas:
K. Rutkus, 708 Hamilton str.,
Cleveland, Ohio.

Dr. J. Szliupas,

328 Federal str. Philadelphia, Pa.
47-50-A (Keystone Telephone)

DOVANA!

Visiems Sergantiems žmonėms iki kolek neišgys



GARSINGAS
Elektros Dirzas
“GIANT”

Elektrika yra gyvastis. Gyduolių neuštenka išgydyti pilnai. Jos išgydo simptomis bet organai lieka slobni ir gyduolės lieka-i be veikmės per metus ir lieka neišgydyti. Kitis nesigydo, mislina kad jis negali buti išgydytas.

Elektriška mediška gydymo yra užtikrinta kad išgydo kiekvieną ligą. Dėl užtikrinimo mes siunčiame kiek vienam serganciam dovanai iki pilnai išsigydo su mūsų elektrikos diržu “Giant”.

Tukstančiai žmonių jau išsigyde su plačiai žinomu Elektros Diržu, nuo reumatizmo, vidurių užkietėjimo, begunkos, vidurių silpnumo, nuo ligų: plaučių, žaraų, inkstų, kraujo, gyslų, kosulio, karščiavimo, drugio, nervišku mo, silpnumo, žodžiu sakant, nėra ligos kurioje šis diržas nebutų pagelbėjęs.

New York Specialty Co. Room 25

52 West 18-th street.

New York, City.

Košanas gaus šį diržą su paaiškinimu kaip jį vartoti.

Offico valandos kiekvieną dieną nuo 11 iki 1.

Nedėliomis nuo 10 iki 1.

Mėsinyčia

Marcin Šarejki,



Užlaiko kasdien, šviežią mėsą, kiaulieną, veršieną, jautieną, avinčieną, kumpiai švieži rukyti, dešrų visokių galima gauti dideliu pasirinkime.

teipogi užlaikau miltų, cukriaus, kavos, arbatos, žuvų, silkių, surio ir visko kas tikt

yra reikalinga žmogui dėl maisto ir už p gesnę prekę nei kaip pas kitus visi pas **M. Šarejki,**

220 E. Main Street,
PLYMOUTH, PA.

J. Stravinckas,

549 Main str. Edwardsville, Pa.

Laikau puikioje vietoje Saluną, užlaikau vuikiausius gėrymus, alų, arielką, vyną ir skaniausius cigarus. Nepamitškite atsilankyt pas savo tautietį.

Boston Shoe Store

63 E. Main st. PLYMOUTH, PA

Didelis išparlavimas jau prasidėjo. Mes katik gavome žieminių czevėrykų vyriszku, moteriszku ir vaikų, visi yra Junijos darbo, parduodame už visai pigę prekę teip-gi darome naujus ir taisome, nepamitškite vietas.



Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the **Scientific American.**
A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms, \$3 a year; four months, \$1. Sold by all newdealers.
MUNN & Co. 361 Broadway, New York
Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

PLYMOUTH

NATIONAL BANK,

6 East Main st. Plymouth, Pa.

KAPITOLAS.....100 000
PERVIRSZIS.....20.000

Tris procento mokame ant padėtų pinigų. Bus išmokėta ant kiekvieno pareikalavimo. Geriausei užtikrinta užėdiszka banka.

Jonh R. Powell, Prezidentas.
John J. Moore, Vice-Prezident.
R. J. Faust, Jr. Kasierius.

Isidor Glou.

Parduoda laikrodzius steningus ir kiseninius vyriszkus ir moteriszkus, žiedus, bransoletas, spilkas ir visokius auksinius daigtus, teipgi užėima jų taisymu. Viekas už pigiausią prekę.
102 Main st. Plymouth, Pa.

Lietuvninku

Lietuviu užėiga.

pas Adomą Adžgaucko,
Geriau užėiga dėl lietuvių iš
visos apielinkės. Prilaikau visokių
gėrymus, kaip tai: Alų, Arielką, Li-
kierą, Vyną ir visokius Cigaros pir-
mos klasės.

Mėsinyčia

Užlaiko kasdien šviežią mėsą,
kiaulieną, veršieną, jautieną, avin-
dieną, kumpiai švieži rukyti, dešrų
visokių galima gauti dideliu pasi-
rinkime.

visi pas A. Adžgauckas
204 E. Main Str,
PLYMOUTH, PA.

Lietuviu užėiga.

Geriau užėiga dėl lietuvių iš
viso miesto. Prilaikau visokių gė-
rymus, kaip tai: Alų, Arielką, Li-
kierą, Vyną ir visokius Cigaros pir-
mos klasės, taipgi siunčiu pinigų į
visas dalis sviesto. Pardūdu Laiva-
kortes ant visų linių. Apart to dū
du kiekvienam prietelišką rodą.

Nepamirškite atsilankyti reikale
Petras Lipavyčia,
LUZERNE, LUZ. Co. PA.

Lietuviška-Ruska apteka.

257 Hanover str.
Boston, Mass.

Turime pilnai aptiekorišku ta-
voru kaip krajevų teip ir užrubežinių.
Aptiekoje visados randasi daktaras
kur duoda rodą visokiose ligose be
jokos mokėsties.

Daktaras provos,

JULIAN CZUPKA,
Advokatas ir Notary Public.

Ofisas: 8 N. Main st. Wilkes-Barre,
Pa., kas diena.

303 Spruce st. Scranton, Pa, Pano-
dėleis ir Ketvergais nuo 6 iki 8
vakarais.

Užsiimu provomis Wilkes-Barre ir
Scrantuose ir teipgi pas skvairas pa-
liūdyjimus (dėviernastis) iš rupina
Rosijoje ir Lietuvoj.

TYPEWRITERIS UŽ \$15.00.



Šita drukuojama mašina
yra naujausio išradimo su
geriausiais pritaisymais:
su ja galima drukuoti teip
gorai, kaip ir už \$100.00.
Norintis drukuoti su šita
mašina nereikalauja nė
jokio mokslų, gali su ja
drukuoti ir mažas vaikas.
Kiekvienas pirkęs šita ma-
šiną bus užganėdintas ir džiaugsis su ja. Reika-
laudamas muso didelio katalogo, turi prisunsti
už 2c marke, o tuojais jį gausi. Reikalaujamas
mašinos, parduok savo alsku adresu ir pinigų vi-
sada iš viršaus reikia prisunsti, o jeigu nenori vi-
su pinigų iš viršaus prisunsti, tai nors puse, o ki-
tus užmokėsi tada, kaip mašina gausi. Adresuok:

The Satisfaction Supply Co.
N. E. cor. Halsted & 32nd st., CHICAGO, ILL.

SPAUSTUVĖ

„VIENYBĖS LIETUVNINKU“

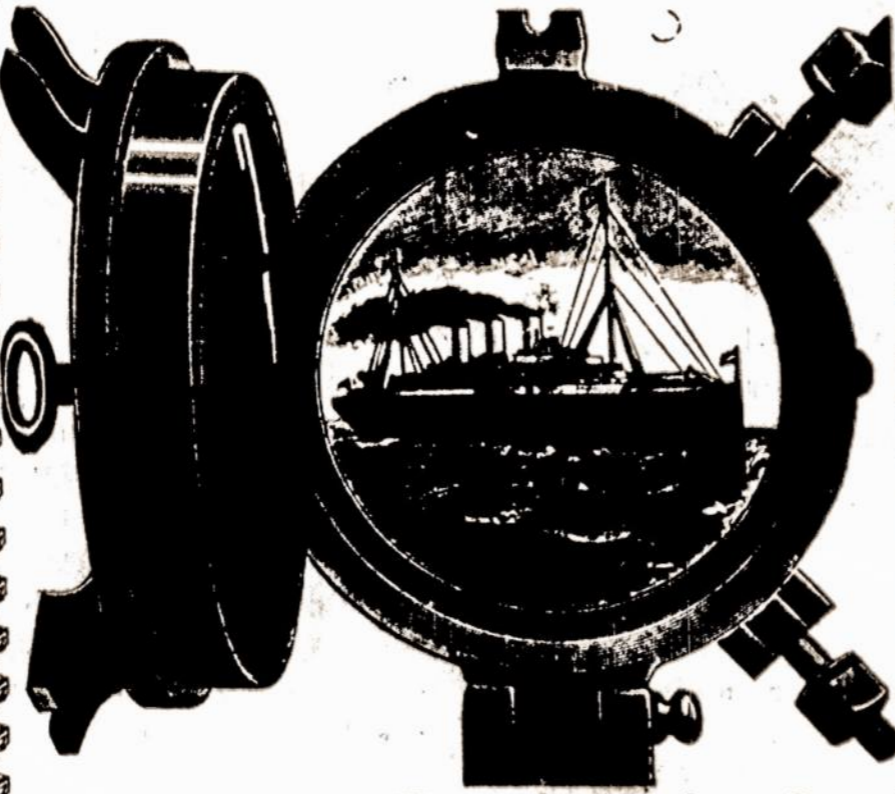
Spausdinasi visokios knygos, konstitucijos draugystėms,

apgarsinimai, tikietai, bilos, gromatos ir kiti visoki darbai.

Darbas atliekamas yra greitai ir pigiai

PARDUODA LAIVAKORTES

Ant visu geriausių keliu ir greičiausiu laivu.



Siunczia pinigus

į visas sviesto da-
lis greitai ir pi-
gei. Norinti kad
pinigai siunczia-
mi į tėvynę ne-
pražutų ir ku-
greičiausiai nu-
eity, tegul kre-
piasi po sziuom
antraszu:

J. J. Pauksztis & Co.,

224 East Main str.

PLYMOUTH, PA.

TIKTAI 25 CENTAI



už tuziną popierių rašymui groma-
tom, su visokiom pavinėvonėm ir
su gražiausiom kvietkom pagražin-
tos; o ant kitų vietoj kvietkų prili-
pinti gražūs koliorovi abrozėliai; žo-
džiu sakant, gražiausios popieros ant
pasaulės, ir prie kiekvieno tuzino
pridedam puikų auksuotą abrozėlį,
0 5 tuzinai už \$1.00. Atidaromi
abrozėliai arba altorėliai po 15 ct,
gražesni po 20 ct. Popieros dėl
gromatų rašymo su auksuotais
kraštai ir atidaromom kvietkom,
už vieną 10 ct., gražiausių už vieną
15 ct. Užlaikom didelę krautuvę
visokių knygų. Atsiųsk savo adre-
są, tai gausi mūs kataliogą, iš kurio
pasirinksi, ką norėsi. Reikalaujam
pardavikų ir duodam gerą uždarbį.
Adresuokite teip:

A. Žvingilas & co.

P. O. Box 234,

LAWRENCE, MASS.

H. A. MEDOFF'S TIKRA LIETUVIŠKA TRAJANKA

GENUALIŠKI IR EUROPIŠKI PHAARMACISTAI.
Atkeliavo iš seno kraje su apstetojo po No 151
Metropolitan Ave, Brooklyn, N. Y. Yra tai tikri
dirbėjai Europiškų ir Amerikoniškų gyduolių. Su-
daro kuogeriausius ir specialiskiausius receptus.
Prilaiko trajanką kuo atsakančiausią ir visiškai
tikra lietuviška trajanka. Visi atsiūskimai bus
teisingai ir reguliariškai apžūrėti, su visais už-
ganėdinimais. Su guodone,

H. A. MEDOFF,
151 METROPOLITAN AVE.
BROOKLYN, N. Y.

Lietuviškas kriaučius Pr. Faltinaitis.

Turiu visokių materijų, kokių tik
kas nori, gali pasirinkti. Padarau
siutus pagal naujausią madą, pui-
kiai tinkamus, dručiai ir už priei-
namą prekę. Teipgi senus siutus
pertaissu ir duodu gvaranciją, jo-
gei darbas kiekvienam patiks.
310 E. Market st Wilkes-Barre, Pa.

LIETUVIŠKA KARCZIAMA

Jono Szpokaucko 19 Belmont st.
Paterson, N. J. Užlaikau szaltą
alų, skanę degtinę, o cigarai tai net
kosulį stabdo. Nepamirškite vietos.

J. Szpokauckas,

19 Belmont st. PATERSON, N. J.

SILPNI VYRAI.

Visiems reikalaujantiems daktar-
skos pagalbos pasiunsti garsaus daktaro
recepta dykal. Ne C. O. D., ne apga-
vingus gydymo sampilius.
Perskaityk szita apgarsinima.

Šis kra parašytas dėl vyrų, turinčių sugriaustą
sielą per išdykumą savo jaunų dienų. Klau-
syt mano rodo. Išstok gydytis su „sempelli-
nėmis“ gyduolėmis, elektriskais diržais, „speci-
aliskome“ patentuotoms gyduolėmis ir kitokio-
mis apgavystėmis. Diržas negali tave išgydyti, o
nuolatinis gėrymas ar vaigymas visokių meočių
sugadys tau vidurinę, užnuodys tau sielą, teip
kad liga stosis neįgydoma.

Keletą metų aš kentėjau liga jaunystės klaidų:
buvau nerviskas, turėjau na tinius nubėgimus,
varicocele, stoka vyriskume, silpną pomiet, stoka
gyvumo, ambicijos ir drąsos, jaučiau sunkingbę,
sumažėjimą lytieskių dalių ir t. t. Mėginau gydy-
tis vlietuum, kas tik ką rodijo, bet vieton gėryn,
sviekatą šio blogyn. Ant gėlo buvau priverstas
kelti kūrį Europą ir kliauti rodos geresni daktar-
taro, kuris mane išpagėdė. Receptas to garsaus
daktaro, kuriais aš pasigydžiau, turio ir šiadien
savo rankoe, nes zinau kaip tai sunkiu buvo pa-
sigydyti, todėl aš pasirizau ir kitus pagėibėti t-
kioms ligoms reigancius. Kas pas mane ate-
sauke per laiską, aš koznam pasidžiuo dylai ko-
piją to garsaus recepto uždarytoje gromatoje
drauge su reikalingsais pamokinimais kaip gydy-
tis. Receptas bus parašytas teip aiškiai, kad pa-
gal jį kiekvienas geresnis aptiekorius gyduolis
sutaisys. Paklausk mano rodo, o pamatysi kad
visiskai išgydiei.

Nepalikyk mane už kokį sarlataną kaip kad
tie, ka elioo gydymą dykal, oirus dykal, rodas
dykal galpo mesgerę ant sugavimo ž vių — kad
paekul is jų pinigus vilioti už netikusias ir pavoj-
ingas medicinas siunstomas C. O. D. Aš nieko
nesiunčiu C. O. D. ir neturiu nieko parduoti: ver-
dągi tavo užlaikysiu šlapoje. Jeigu mane aršai
neteisingu, turi tiesą sian e pačiame laikraštyje
apgarinti mane apgaviku. Už mano klapatą aš
paprasu tik 50 c. tada, kada išgydyt. Dau-
gliau nieko nereikalauju ir neprasu kad man
siunstum pinigų piamiau pakol visiskai neisei-
gydyt. Kasik man šiadien, nes gal sis apgar-
nimas kitu syk nebus šiame laikraštyje.

Atmink, kad tu gausi receptą ir visus reika-
lingus pamokinimus dykal ir nereikalauju nieko
mokėti pakol visiskai neiseigydi, tada užmokei
man 50 c. Adresuok:

C. Bentston, P. B. Box 655,
CHICAGO, ILL.

HOTELIS K. Strzeleckio.

276 E. Main str. Plymouth, Pa

Užlaiko visokios degtinės, vyno,
skanaus alučo, puikiai kvepiančių
Cigarų, ir reikale suteikia draugišką
rodą. Jeigu nori linksmai laiką pra-
leist ir išgirst skambinant ant forte-
piano puikias melodijas, tai tik užėik
pas K. Strzelecki.

Adresai Cent. vyresnybes,
SUSIVIENYJIMO LIETUVIŲ AMERIKOJE.

Prezidentas Jonas Tareila,
677 N. Riverside st.

Waterbury, Conn

Vice-prez. Vinc. Ambrasevicia,
180 Ferry st. Newark, N. J.

Sekretorius Tam Astramskas,
943 S. 2 st. Philadelphia, Pa.

Kasierius Tam. Pauksztis,
123 N. Main st. Pittsten, Pa.

Kasos } Piusas Birštonas,
 } Shenandcah, P.
globejai } Vinc. Gradeckas,
 } 70 Union st. Pittsten, Pa

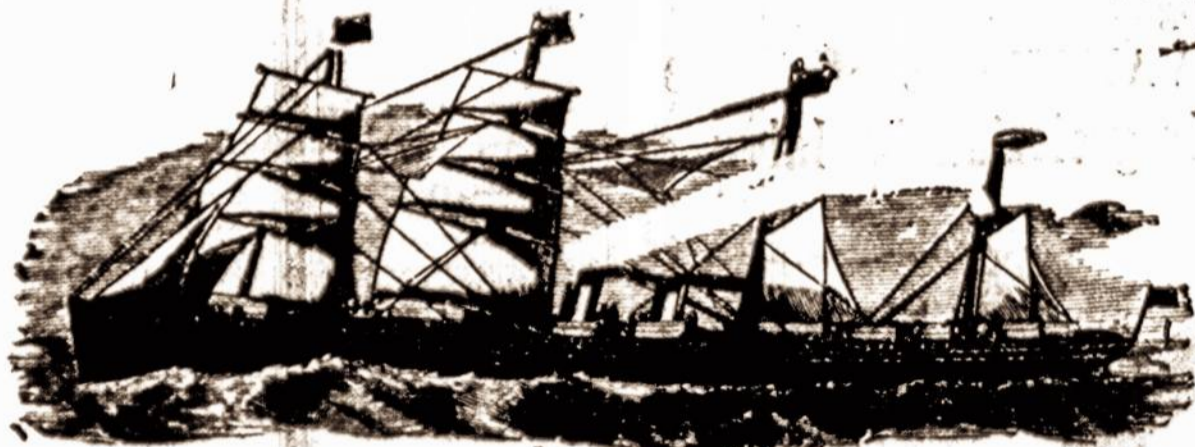
Maizieszius Diksa]

60 E. Main str. Plymouth, Pa.

Užlaikau visokios degtinės, vyno,
skanaus alučo, puikiai kvepiančių
oigarų.

Nepamirškite atsilankyti.

Max Kobre
Litewski i Polski **BANK**
40 Canal Str.,—142 Division Str., New York
Filija 81 Grand st. Brooklyn, N. Y.

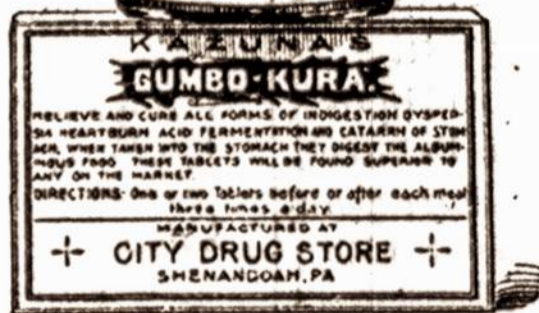


Prieteliai! duodu jums žinią, kad mes parduolam Sifkortes ant visu greičiausių laivų už pigiausią prekę. Esu užtvirtintu agentu ant linijų, North German Lloyd Bremeno; Hamburg Amerikan Line Hamburgo; Red Star Line, Antverpo ir Nitherlands Lines Roterdamo. Siunčiame pinigų, kurių jusų prieteliai gauna į 15 dienų. Musų kantorėje galite susišnekėti lietuviškai ir lenkiškai. Ateikite ir persiliudikite, kad mes per 52 metus su kožnu apsiėjome teisingai. Teisposgi pardūdame tikietus ant visu geležinkelių Amerikoje ir Europoje.

Duodam žinoti, kad mes priimam pinigus į depositą bankos ir mokam po 3½ procentus ant metų. Procentą tik tą mokam nuo 50 dolerių ir višius, ale kad buva padėti ne mažiau kaip 6 mėnesius. Padėti ir išimti gali kožną dieną nuo 9 ryto iki 2 po pietų, ir nuo 4 iki 8 val. vakare.

Kaip iszsigydit?

Skandėjimą
po krutine
Gumbą,
szirdies
plakimą ir
pagerint
norą valgio,
tai reikia vartot
„GUMBO KURA“
Kazuno
„GUMBO KURA“
yra išbandyta
liekarsta duo
minetų ligų ir



tukstančiai
žmonių yra iš-
sigyde minėta
liekarsta. Jei-
gu nesveikuoji
minėtoms li-
goms, tai pri-
siusk „Money
Order“ ant
\$1.25,
o bus prisiusta
per pačtą.
Kazuno Trajanka
beveik jau visi
Lietuviai žino
kaštuoja 25 ir
50 centų.

Adrisavok:

L. M. KAZUNAS, aptiekorius.
107 S. Main str. SHENANDOAH, PA.

LIEPUVISKAS KRIAUCIUS
Kaz. Milišauskas

285 E. Market str. Wilkes-Barre, Pa.
Siuva puikiausiai visokius siutus pa-
gal naujausią madą, duoda drūtą ir
gerą materiją ir už pigę prekę.
Telposgi siunusant naują perdriba.
Visi passavo Tautietį.

Didele krautuve
IR KARČIAMA.

Kas nori gerą tavyro gauti ir ska-
naus gėrymo ragaut, tegul atsilanko
pas **Joną Žukaucką**
Plymouth, Pa.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuve tapo
Apdovano'ta

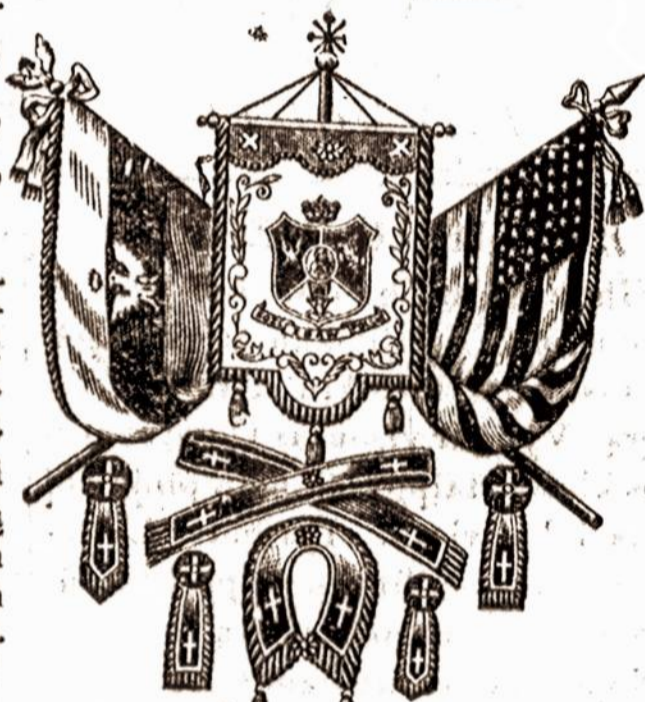


DWIEMS MEDALIAIS
ant Kosciuszko's Paro-
dos už rupestingą, tei-
singą ir artistiską iz-
dirbimą.



**KARUNŲ, SZARPŲ,
KUKARDŲ, ROZETŲ,
BERLŲ, MARSZAL-
KINIŲ LAZDŲ ir tt.**

Turiu už garbę aprekszti guo-
dotiniems Kunigams ir guodotin.
Drangystėms, kad asz dirbu wi-
sus augszciaus pamintus daig-
tus Piglausel, Teisingiausel
ir Geriausel, nes per 30 metų
užsiimdama izdirbimais igijau
geriausę praktikę ir dėl to galiu
viską padirbt pigiau ir geriau ne-
gu kiti fabrikai.



Su gudone

W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

Sloveniszka--Lenkiszka Banka.

Parduoda Laivakortes
sz Amerikos į Europą
ant geriausių Laivų,
Hamburg, Rotterdam
Bremen, Antwerp Havre
Liverpool, Neapol ir tt.

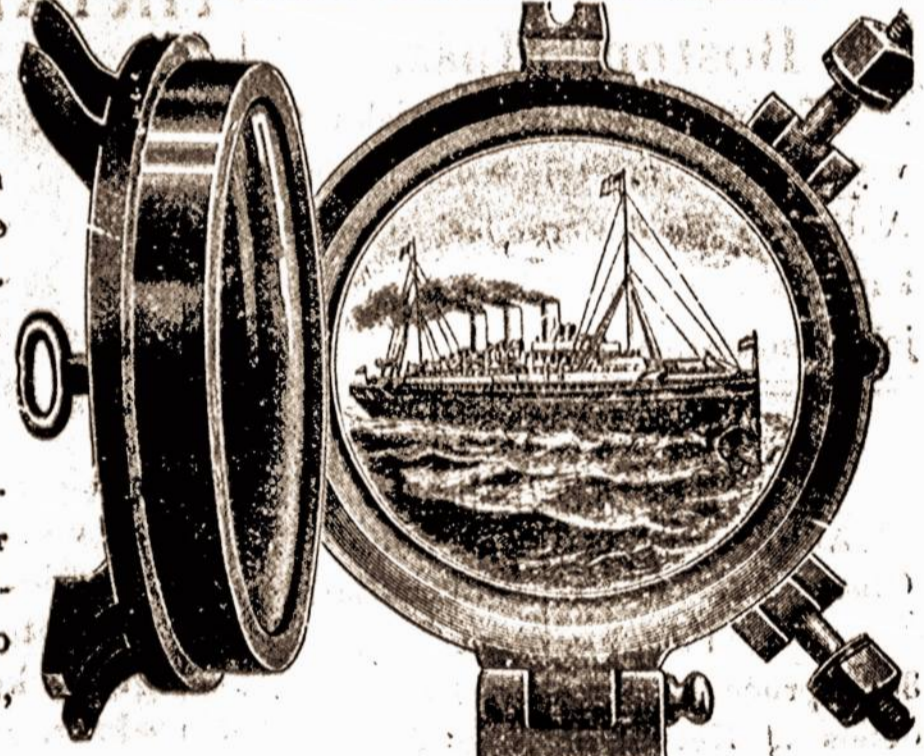
Parduoda tikietus vi-
sais gelžkeliais į visi
miestus visam sviete.

Siunčia pinigus į vi-
sas svieto dalis greitai ir
už pigiausią prekę. Per-
ka, parduoda ir išmaino
visokius pinigus paga,
dienes kursą.

Atlieka visokius reikalus senam kraszte.

GALIMA SUSIŠNEKĖT LENKISKAI:

Banka atidara nuo 8 ryto iki 9 vakare. Nedėdieniais nuo 9 iki 12 ryte.
100½ E. Main str. PLYMOUTH, PA. **Hurwitz's,** 42 E. Market Str. Wilkes-Barre, Pa.



M. ROSENBAUM

Geriausę dėl Lietuvių Agentura ant visos

Philadelphios.

Pardūdame LAIVAKORTES ir TIKIETUS GELŽKELIU į visas
dalis svieto, ir ant visokių linijų. Turim susinešimus kiek-
vienoj' dalyje svieto ir siunčiam pinigus greitai ir pigei.

Susišnekam visokiose kalbose. Pinigus priimam ban-
kon ir išmainom. Visame duodam prietelišką rodą.

Musų Offisas 609 South Third str. PHILADELPHIA, PA.